දුරකථන / தொலைபேசி / Telephone: 2698475, 2698490, 2698507

ෆැක්ස් / பெக்ஸ் / Fax: 2692913, 2694860

විද්‍යුත් තැපෑල / மின்னஞ்சல் முகவரி / E-mail: postmaster@health.gov.lk

වෙබ් අඩවිය / இணையத்தளம் / Website: www.health.gov.lk

සුවසිරිපාය
சுவசிரிபாய
SUWASIRIPAYA

මගේ අංකය / எனது இல / My Number: HQSA/MOH/02/2015

ඔබේ අංකය / உமது இல / Your Number:

දිනය / திகதி / Date: 13.06.2016

සෞඛ්‍ය පෝෂණ සහ දේශීය වෛද්‍ය අමාත්‍යාංශය
சுகாதார,போசணை மற்றும் சுதேசவைத்திய அமைச்சு
Ministry of Health, Nutrition & Indigenous Medicine

General Circular No: 01 - 38 / 2016

All Provincial Directors of Health Services
All Regional Directors of Health Services
All Hospital Directors/Medical Superintendents

Implementation of Adverse Event Reporting & Readmission Forms

Patient Safety & Quality of care have been identified as an essential and integral components of healthcare services during recent decades. Accordingly, Ministry of Health, Nutrition & Indigenous Medicine has decided to implement reporting of Adverse Events and Readmissions to optimize patient Safety, and to identify the causes & remedy unplanned readmissions.

The relevant forms and guidelines were developed after series of consultations with all relevant stakeholders and complying with international practices. Accordingly following formats will be implemented in Sri Lanka as follows:

- **Adverse Event Reporting & Readmission Guidelines**
- **Adverse Event Reporting & Readmission Form.**
- **Adverse Event Analysis form**

All Heads of Institutions are hereby requested to ensure the content of this circular this initiative is implemented for reporting of Adverse Events and Readmissions, in their respective Institutions.

Dr P.G.Mahipala
Director General of Health Services
Ministry of Health, Nutrition & Indigenous Medicine

Dr. P. G. Mahipala
Director General of Health Services
Ministry of Health, Nutrition & Indigenous Medicine
"Suwasiripaya",
385, Rev. Baddegama Wimalawansa Thero Mawatha,
Colombo 10

Attached: **Guidelines for Adverse Event/Incident Reporting (Annexure I)**
Guidelines for Reporting Readmissions (Annexure II)
Adverse Event Reporting Form (Annexure III)
Adverse Event Analysis form (Annexure IV)
Readmission Form (Annexure V)

දුරකථන / தொலைபேசி / Telephone: 2698475, 2698490, 2698507

ෆැක්ස් / பெக்ஸ் / Fax: 2692913, 2694860

විද්‍යුත් තැපෑල / மின்னஞ்சல் முகவரி / E-mail: postmaster@health.gov.lk

වෙබ් අඩවිය / இணையத்தளம் / Website: www.health.gov.lk

සුවසිරිපාය
சுவசிரிபாய
SUWASIRIPAYA

මගේ අංකය / எனது இல / My Number: HQSA/MOH/02/2015

ඔබේ අංකය / உமது இல / Your Number:

දිනය / திகதி / Date: 13 . 06 . 2016

සෞඛ්‍ය පෝෂණ සහ දේශීය වෛද්‍ය අමාත්‍යාංශය
சுகாதார,போசணை மற்றும் சுதேச வைத்திய அமைச்சு
Ministry of Health, Nutrition & Indigenous Medicine

பொதுச் சுற்றுநிருப இல. 01 - 38 | 2016

சுகாதார சேவைகளின் அனைத்து மாகாணப் பணிப்பாளர்கள்

சுகாதார சேவைகளின் அனைத்து பிராந்திய பணிப்பாளர்கள்

அனைத்து வைத்தியசாலைப் பணிப்பாளர்கள்/ வைத்திய அதிகாரிகள்

<u>பாதக நிகழ்வுகளின் அறிக்கை மற்றும் மீள்அனுமதிப் படிவங்கள் அமுலாக்கம்</u>

நோயாளர்களின் பாதுகாப்பு மற்றும் பராமரிப்பின் தரம் என்பன அண்மித்த தசாப்தங்களில் சுகாதார பராமரிப்பு சேவைகளுடன் ஒருங்கிணைந்த அத்தியாவசியமான கூறுகளாக இனங்காணப்பட்டுள்ளன. அதன்பிரகாரம், நோயாளர்களின் பாதுகாப்பினைச் சாதகமாக்குவதற்காக பாதக நிகழ்வுகளின் அறிக்கை மற்றும் மீள்அனுமதிப் படிவங்கள் என்பனவற்றை அமுலாக்குவதற்கும், திட்டமிடப்படாத மீள்அனுமதிகளுக்கான காரணங்கள் மற்றும் பரிகாரங்களை இனங்காண்பதற்கும் சுகாதார, போசணை மற்றும் சுதேச வைத்திய அமைச்சு தீர்மானம் மேற்கொண்டுள்ளது.

பொருத்தமான அனைத்து பங்காளர்களுடனான ஆலோசனைகளின் பின்னர் சர்வதேச நடைமுறைகளுக்கு இசைவான வகையில் பொருத்தமான படிவங்கள் மற்றும் வழிகாட்டல்கள் விருத்தி செய்யப்பட்டுள்ளன. அதற்கமைய பின்வரும் வடிவமைப்புக்கள் இலங்கையில் அமுல்படுத்தப்படவுள்ளன.

- பாதக நிகழ்வுகளின் அறிக்கை மற்றும் மீள்அனுமதி வழிகாட்டல்கள்
- பாதக நிகழ்வுகளின் அறிக்கை மற்றும் மீள்அனுமதிப் படிவங்கள்
- பாதக நிகழ்வுகளின் பகுப்பாய்வுப் படிவங்கள்

இம் முன்னெடுப்பானது பாதக நிகழ்வுகள் மற்றும் மீள்அனுமதிகளை அறிக்கைப்படுத்துவதற்காக உரிய நிறுவனங்களில் அமுல்படுத்தப்படுகின்றது எனும் இச் சுற்று நிருபத்தின் உள்ளடக்கத்தினை உறுதிப்படுத்துமாறு அனைத்து நிறுவன தலைவர்களும் இத்தால் வேண்டப்படுகின்றார்கள்.

வைத்தியர். பி.ஜி. மஹிபால

சுகாதார சேவைகள் பணிப்பாளர் நாயகம்

சுகாதார, போசணை மற்றும் சுதேச வைத்திய அமைச்சு

Dr. P. G. Mahipala
Director General of Health Services
Ministry of Health, Nutrition & Indigenous Medicine
"Suwasiripaya",
385, Rev. Baddegama Wimalawansa Thero Mawatha,
Colombo 10.

இணைக்கப்பட்டுள்ளவை:

பாதக நிகழ்வு/ நிகழ்வு அறிக்கைக்கான வழிகாட்டல்கள் (இணைப்பு I)

மீள்அனுமதிகள் அறிக்கைக்கான வழிகாட்டல்கள் (இணைப்பு II)

பாதக நிகழ்வு அறிக்கைப் படிவம் (இணைப்பு III)

பாதக நிகழ்வு பகுப்பாய்வுப் படிவம் (இணைப்பு IV)

மீள் அனுமதிப் படிவம் (இணைப்பு V

දුරකථන தொலைபேசி Telephone	2698475 2698490 2698507		මගේ අංකය எனது இல My Number	HQSA/MOH/02/2015
ෆැක්ස් பெக்ஸ் Fax	2692913 2694860		ඔබේ අංකය உமது இல Your Number	
විද්‍යුත් තැපැල மின்னஞ்சல் முகவரி E-mail	postmaster@health.gov.lk		දිනය திகதி Date	13.06.2016
වෙබ් අඩවිය இணையத்தளம் Website	www.health.gov.lk	සුවසිරිපාය சுவசிரிபாய SUWASIRIPAYA		

සෞඛ්‍ය පෝෂණ සහ දේශීය වෛද්‍ය අමාත්‍යාංශය
சுகாதார,போசணை மற்றும் சுதேசவைத்தியஅமைச்சு
Ministry of Health, Nutrition & Indigenous Medicine

චක්‍රලේඛ අංක : 01 - 36 /2016

සියලු සෞඛ්‍ය සේවා පළාත් අධ්‍යක්ෂවරු
සියලු සෞඛ්‍ය සේවා ප්‍රාදේශීය අධ්‍යක්ෂවරු
සියලු රෝහල් අධ්‍යක්ෂවරු/වෛද්‍ය අධිකාරිවරුන්

<u>අසතුටුදායක සිදුවීම් වාර්තා කිරීම සහ රෝගීන් නැවත ඇතුළත් කිරීමේ ආකෘති පත්‍ර ක්‍රියාත්මක කිරීම</u>

මෑත දශකය තුළ සෞඛ්‍ය සත්කාර සේවාවල අවශ්‍ය මූලික සංරචක ලෙස රෝගීන්ගේ සුරක්ෂිතතාව සහ ගුණාත්මක සත්කාර සේවය හඳුනාගෙන ඇත. ඒ අනුව, සෞඛ්‍ය පෝෂණ සහ දේශීය වෛද්‍ය අමාත්‍යාංශය, රෝගීන්ගේ සුරක්ෂිතතාව ප්‍රශස්ත අයුරින් සැලසීම සහ රෝගීන්ගේ සැලසුම් නොකළ නැවත ඇතුළත් කිරීම් සඳහා හේතු හඳුනාගැනීම සහ පිළියම් යෙදීම සඳහා අසතුටුදායක සිදුවීම් වාර්තා කිරීම සහ නැවත ඇතුළත් කිරීම **(Reporting of Adverse Events & Readmissions)** ක්‍රියාත්මක කිරීමට තීරණය කර ඇත.

අදාළ සියලුම පාර්ශ්වකරුවන් සමග පැවති සාකච්ඡා මාලාවකින් පසුව සහ ජාත්‍යන්තර ප්‍රතිපත්තීන්ට අනුකූලව අදාළ ආකෘති පත්‍ර සහ මාර්ගෝපදේශ ගොඩ නගා ඇත. ඒ අනුව පහත දැක්වෙන ආකෘතීන් ශ්‍රී ලංකාව තුළ ක්‍රියාත්මක කරනු ලැබේ.

- අසතුටුදායක සිදුවීම් වාර්තා කිරීම සහ නැවත ඇතුළත් කිරීමේ මාර්ගෝපදේශ
- අසතුටුදායක සිදුවීම් වාර්තා කිරීම සහ නැවත ඇතුළත් කිරීමේ ආකෘති පත්‍රය
- අසතුටුදායක සිදුවීම් විශ්ලේෂණය කිරීමේ ආකෘති පත්‍රය

මෙම චක්‍රලේඛයේ අන්තර්ගත කරුණු අනුව අසතුටුදායක සිදුවීම් වාර්තා කිරීම සහ රෝගීන් නැවත ඇතුළත් කිරීම් සඳහා වූ මෙම මූල පියවර අදාළ ආයතනවල ක්‍රියාවට නංවන බවට එම ආයතන ප්‍රධානීන් විසින් සහතික කළ යුතුවේ.

වෛද්‍ය පී.ජී. මහීපාල
සෞඛ්‍ය සේවා අධ්‍යක්ෂ ජනරාල්
සෞඛ්‍ය පෝෂණ සහ දේශීය වෛද්‍ය අමාත්‍යාංශය

වෛද්‍ය පී. ජී. මහිපාල
සෞඛ්‍ය සේවා අධ්‍යක්ෂ ජනරාල්
සෞඛ්‍ය පෝෂණ සහ දේශීය වෛද්‍ය අමාත්‍යාංශය,
"සුවසිරිපාය",
පූජ්‍ය බද්දේගම විමලවංශ හිමි මාවත,
කොළඹ 10.

ඇමුණුම :		
	අසතුටුදායක සිදුවීම් වාර්තා කිරීමේ මාර්ගෝපදේශ	(ඇමුණුම I)
	නැවත ඇතුළත් කිරීම් වාර්තා කිරීමේ මාර්ගෝපදේශ	(ඇමුණුම II)
	අසතුටුදායක සිදුවීම් වාර්තා කිරීමේ ආකෘති පත්‍රය	(ඇමුණුම III)
	අසතුටුදායක සිදුවීම් විශ්ලේෂණය කිරීමේ ආකෘති පත්‍රය	(ඇමුණුම IV)
	නැවත ඇතුළත් කිරීමේ ආකෘති පත්‍රය	(ඇමුණුම V)